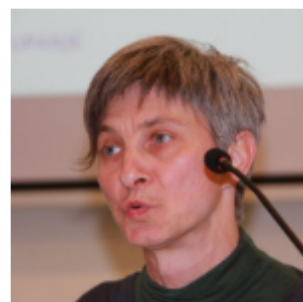
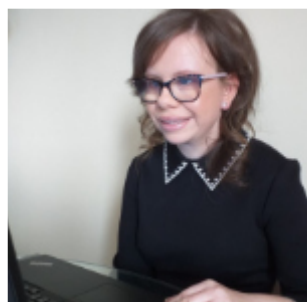




Europa para todos

El voto de las personas
con discapacidad



Encuentra explicaciones con palabras en negrita al final de Europa para todos de páginas 33 a 41.

“Europa para todos” está disponible en:

- Alemán
- Español
- Francés
- Húngaro
- Inglés
- Italiano
- Neerlandés
- Rumano

Ve a www.inclusion-europe.eu/europe-for-us para encontrar las versiones de Europa para todos en otros idiomas.

Contenido

1	El voto de las personas con discapacidad en las elecciones europeas de 2024
5	Carta de Laszlo Bercse a los diputados europeos recién elegidos
12	Foro Europeo de la Discapacidad
14	Electores de Europa: Soufiane El Amrani
20	Electores de Europa: Mathilde Cotman
24	Electores de Europa: Tamara Byrne
30	Electores de Europa: Senada Halilčević
33	Explicaciones

El voto de las personas con discapacidad en las elecciones europeas de 2024





Las elecciones europeas se celebraron del 6 al 9 de junio.



Fue una oportunidad para conformar la orientación en los próximos cinco años.



Aún con algunas barreras en muchos países de la UE, se espera que el número de votantes con discapacidad sea el mayor de la historia.



En 2016, Dinamarca aprobó una ley que permite que las personas con discapacidad intelectual que están bajo tutela puedan votar en las elecciones.

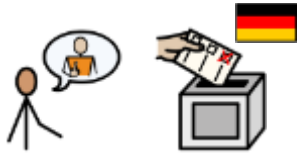
Esto incluye el voto para el Parlamento Europeo y las elecciones a los consejos locales y regionales.



En 2018, España cambió su ley para conceder a los adultos bajo tutela el derecho al voto.



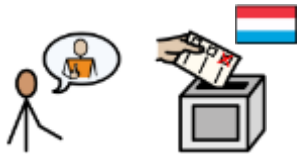
En 2019, Francia cambió su ley, permitiendo votar a los adultos bajo tutela.



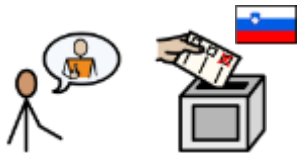
En 2019,
Alemania modificó su ley,
permitiendo votar a los adultos bajo tutela.



En 2022
el Parlamento Europeo aprobó una ley
para garantizar que todos los ciudadanos de la UE tengan
derecho a voto
independientemente de su situación legal
o si viven en instituciones.



En 2023,
Luxemburgo cambió su ley,
permitiendo votar a los adultos bajo tutela.



En 2024,
Eslovenia cambió su ley,
permitiendo votar a los adultos bajo tutela.



Inclusion Europe anima a países como
Bélgica, Hungría,
Lituania, Portugal,
Dinamarca, Rumanía,
Chequia, Malta,
y, especialmente, Estonia, Bulgaria,
Polonia y Chipre a que
modifiquen sus leyes

para que las personas con discapacidad intelectual puedan votar.



Solo hay una democracia,
una democracia inclusiva y accesible.

Para todos, en todas partes.

Carta de Laszlo Bercse a los diputados europeos recién elegidos





En Europa

muchas personas con discapacidad intelectual se enfrentan a barreras que limitan sus derechos y oportunidades.

Estas barreras afectan al lugar donde viven y a su capacidad para votar.

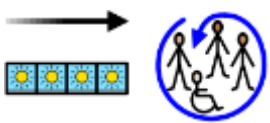


Aunque pretenden

proteger a las personas con discapacidad, estas restricciones a menudo conducen al aislamiento y la exclusión.



Las personas con discapacidad intelectual reclaman activamente igualdad de oportunidades para aprender y participar plenamente en la sociedad.



En una carta de Laszlo Bercse, Vicepresidente de Inclusion Europe, Laszlo habla de los esfuerzos para lograr igualdad y construir un futuro más inclusivo para todos.

La carta está dirigida a los diputados del Parlamento Europeo.

Derechos y restricciones



Todo ciudadano adulto
tiene derecho a tomar
decisiones sobre su dinero,
dónde vivir,
y con quién se quiere casar.



A veces,
para proteger a las personas con discapacidad intelectual,
se establecen reglas
que restringen estos derechos.



El nuevo informe sobre los Indicadores de Inclusión,
pone de manifiesto cómo afectan estas restricciones a la
vida de 20 millones de
personas con discapacidad intelectual de toda Europa,
destacando la necesidad de un cambio.

¿Qué pasa con la educación?



Hay 700 000 niños
en escuelas especiales segregadas.



Hay 20 000 niños que
no reciben ningún tipo de educación.

¿Qué pasa con el empleo?



Menos del 10 % de las personas con discapacidad intelectual tienen trabajo.

¿Qué pasa con la vivienda?



Más de 75 000 personas con discapacidad intelectual viven en instituciones separadas.



Otras 39 000 personas con discapacidad intelectual viven en hospitales psiquiátricos.

Todas estas partes de la vida de una persona están relacionadas.



Privarles de sus derechos legales solo puede conducir a resultados negativos.



En 2019, aproximadamente 800 000 personas con discapacidad intelectual no pudieron votar ni presentarse a las elecciones debido a su discapacidad.



Desde entonces,
el Parlamento Europeo
aprobó una ley para garantizar que todos los ciudadanos
de la UE puedan votar
independientemente de cuál sea de su situación legal
o si viven en instituciones.



En las elecciones europeas de 2024
unas 400 000 personas bajo tutela no votaron



Solo en Hungría
casi 50 000 personas
bajo tutela
no pudieron votar.



Todas las personas
con discapacidad intelectual
necesitan tener derecho al voto.



Necesitan que las decisiones se tomen con ellas
y no sin ellas.

Algunas personas no ven el problema,
pero es que nadie más tiene que
superar una prueba de nivel de inteligencia para votar.

¿Significa que
se trata a las personas con discapacidad intelectual
como si fueran menos importantes?



Las personas con discapacidad intelectual hacen un
llamamiento
al recién elegido Parlamento Europeo
para que garantice su plena participación en la sociedad.



Exigen el derecho al voto,
también para las personas bajo tutela legal.



Son ciudadanos europeos
y tienen derecho a participar en las decisiones políticas.



Defienden que la toma de decisiones sea apoyada,
centrándose en la importancia del apoyo
en los procesos de toma de decisiones.



Las personas con discapacidad intelectual
quieren poder acceder a una educación de calidad.



También necesitan más ayuda en el trabajo
y una remuneración justa.



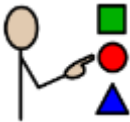
Las personas con discapacidad intelectual
quieren verdaderas oportunidades de empleo.



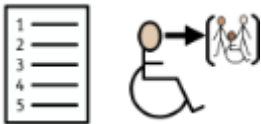
Es importante cerrar las instituciones.



Las personas con discapacidad intelectual quieren servicios en la comunidad que ayuden a las personas a vivir por su cuenta y apoyar a sus familias.



Las personas con discapacidad intelectual necesitan tomar sus propias decisiones.



Los fondos y programas de la Unión Europea deben incluir a las personas con discapacidad.



Las personas con discapacidad intelectual insisten en que los documentos de la UE sean accesibles. Los Estados miembros deben respetar el Acta Europea de Accesibilidad.



Las personas con discapacidad intelectual abogan por que se redoblen los esfuerzos para aplicar la Estrategia Europea sobre Discapacidad, los Estados miembros deben apoyar la vida independiente de las personas con discapacidad intelectual.

Foro Europeo de la Discapacidad





Conocido en inglés como European Disability Forum, el Foro Europeo de la Discapacidad es una organización que defiende los derechos de las personas con discapacidad en Europa.

El Foro Europeo de la Discapacidad se denomina abreviadamente EDF.



El EDF promueve derechos y prácticas que apoyan la accesibilidad, la no discriminación y la plena participación de todos.



Su misión es construir una Europa más integradora en la que las personas con discapacidad puedan vivir con dignidad y disfruten de los mismos derechos que los demás.

Para ampliar la información visite su sitio web:

<https://www.edf-feph.org>



[Read online →](#)

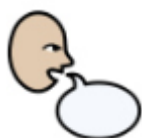
Electores de Europa: Soufiane El Amrani



Soufiane El Amrani trabaja en Inclusion Europe.
Es experto en accesibilidad.



Soufiane trabaja en Inclusion Europe desde 2008.
Crea materiales de fácil lectura e imparte cursos de formación.



Este es un testimonio sobre
las barreras a las que Soufiane se ha enfrentado a la hora
de votar
como persona con discapacidad intelectual.



Soufiane habla de la importancia de estar informado para tomar las decisiones correctas a la hora de votar en las Elecciones Europeas.

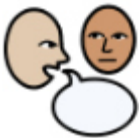


Soufiane cree que es su deber votar en las elecciones europeas

para que las personas que toman las decisiones escuchen a las personas con discapacidad intelectual.



Soufiane dice que para él es importante votar en las Elecciones Europeas.



Soufiane cree que tiene que hacer oír su voz.

Los obstáculos a los que se enfrenta Soufiane a la hora de votar

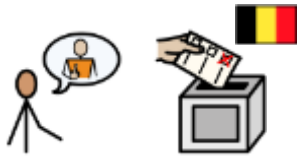


Soufiane se ha enfrentado a muchas barreras a la hora de votar.

Soufiane no votaba en las elecciones europeas desde 2014, porque está bajo tutela legal.

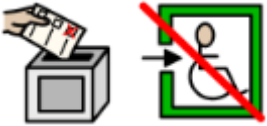


La madre de Soufiane es su administradora legal.



En Bélgica,
cuando una persona tiene un administrador legal
se le retira el derecho de voto.

Soufiane pudo votar en las elecciones
locales y europeas antes de 2014.



Soufiane dice que los colegios electorales no eran
accesibles.

Soufiane dice que había un escalón que hacía su acceso
muy difícil con una silla de ruedas.

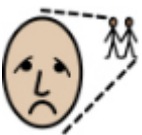
El ordenador para emitir el voto
no estaba a la altura adecuada para que pudiera votar.



Soufiane dice que no tener acceso
a información fácil de leer es un problema.

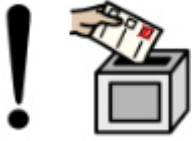


Los políticos no hablan de una forma fácil de entender,
lo que es un problema para las personas con
discapacidad intelectual.



Soufiane dice que estas experiencias no le hacen sentir
que pertenece a una comunidad.

La importancia de ejercer el derecho de voto



Es importante poder votar



Todo el mundo tiene una voz que merece ser escuchada.



Votar significa decir a los responsables que toman decisiones
qué quieres y en qué deben trabajar.



Si las personas con discapacidad intelectual no pueden votar
sus necesidades no se escuchan y no se ven.



Si los responsables de la toma de decisiones
no saben lo que
las personas con discapacidad intelectual quieren
cambiar, entonces no se harán suficientes cambios.

Mi mensaje a los responsables políticos



Las personas con discapacidad intelectual tienen voz.

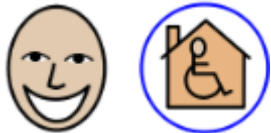
Es tarea de los responsables de la toma de decisiones asegurarse de que sus voces sean escuchadas.



Por eso los responsables de la toma de decisiones en Bélgica deberían cambiar la ley.



El hecho de que Soufiane tenga un administrador legal y reciba apoyo en un ámbito de su vida, no significa que no le importe lo que ocurre en el mundo y no pueda contribuir a él.



Soufiane tiene trabajo, familia, amigos y aficiones. Soufiane vive solo, de manera independiente.



Soufiane puede tomar sus propias decisiones en la vida, de forma independiente.



Soufiane también es ciudadano estadounidense. Soufiane sí tiene derecho a votar en Estados Unidos.

Soufiane entiende cómo funciona la política, debería tener derecho a votar en Bélgica.



Es importante que los responsables políticos nos digan lo que hacen de una forma fácil de leer.



Soufiane considera que aún no hay suficiente información para explicar los diferentes partidos políticos y quién sería un buen candidato para representar los intereses de las personas con discapacidad intelectual.



Soufiane también piensa que no es justo que él y muchas otras personas no formen parte de algo tan importante.



Espera que se respete se le devuelvan lo antes posible su derecho al voto y su derecho a participar en la vida política.



[Read online →](#)

Electores de Europa: **Mathilde Cotman**



Mathilde es una autogestora
que trabaja con Inclusion ASBL



Mathilde sabía de política.

Creció con una madre implicada en la política,
y conoció a algunas personas del entorno.

En casa, Mathilde escuchaba hablar mucho de política.



A los 29 años,

Mathilde se preparaba para votar por segunda vez.

Mathilde se había preparado para votar en Bruselas.



También cuenta que, cuando votó por primera vez,
su madre la ayudó.
Mathilde pudo elegir.



Esta vez, Mathilde no sabía a quién votar.
Le hubiera gustado votar como la última vez,
pero su madre ya no se dedicaba a la política.



Mathilde se ha interesado por
la vida de las personas con discapacidad,
pero no pudo encontrar ningún partido que hablara
sobre el tema.



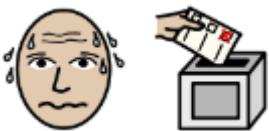
Mathilde cuenta que su madre la acompañó al colegio
electoral.



Su madre le había explicado cómo votar.
Mathilde temía hacer algo mal.



Mathilde iba a votar el 9 de junio.
La iban a acompañar,
pero no sabía a quién votar.



Mathilde dice que tenía miedo de votar sola.
Temía equivocarse,
por ejemplo. votar por la persona incorrecta.



Mathilde prefería ir a votar
con su madre, su hermana o su padre.



Hubiese preferido ir con alguien de confianza.

Mathilde prefería ir con familiares que pudieran ayudarla a elegir.



Mathilde le pedirá a sus padres que la ayuden a decidir.

Su padre habla a menudo de política con Mathilde.



Para obtener más información,

Mathilde también ha buscado en Internet.



Pero Mathilde se dio cuenta de que la mayoría de los sitios en internet no eran fáciles de leer.



Había buscado los nombres de los medios de comunicación en Internet y accedido a sus páginas web.

Dice que eso le ha ayudado.



Mathilde también ve las noticias en la televisión.

Piensa que los medios de comunicación serían mejores si fueran inclusivos a la hora de informar.

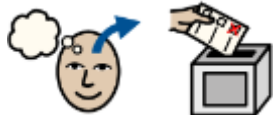


A Mathilde no le importa que se vote electrónicamente en Bruselas.

Pero sigue habiendo algunas dificultades.



Dice que habría sido más útil
Recibir más apoyo el día de la votación,
como carteles indicando dónde ir.



Mathilde recuerda cuando votó en 2019.
Estaba contenta.



Mathilde se sentía bien por participar
y saber que su voz importaba.



Mathilde vio la noche electoral por televisión.



Dijo que después de los resultados,
no estaba contenta.

Esperaba mejores resultados.



Quería sentirse importante
y que pertenecía a un lugar cuando saliera de la cabina de
votación.

Quería sentir que su voto contaba.

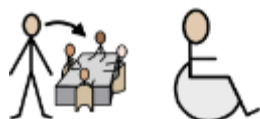


[Read online →](#)

Electores de Europa: **Tamara Byrne**



Tamara Byrne es una autogestora que trabaja para Inclusion Ireland.



Representa a personas con discapacidad intelectual en el Comité de la Juventud del Foro Europeo de la Discapacidad.



Este es el testimonio de Tamara.
Tamara comparte sus experiencias a la hora de votar.



Tamara comparte la importancia de que Europa escuche las voces de las personas con discapacidad intelectual.



Tamara trabaja mucho en derechos humanos, igualdad, educación, y toma de decisiones.



Tamara dice que es importante votar en las elecciones europeas.

Tamara sabe que los políticos trabajan en los mismos temas que ella.



Tamara dice que tenemos que asegurarnos de que los diputados electos al Parlamento Europeo lucharán por los derechos de las personas con discapacidad.



Europa necesita apoyar a las personas con discapacidad para que participen en política.



Tamara cree que todo el mundo debería votar por lo que creen que es importante.

Tamara dice que todo el mundo debería tener derecho a votar.



Dice que la sociedad no sería justa si algunas personas pueden votar y otras no.



El artículo 29 de la Convención de las Naciones Unidas sobre los Derechos de las Personas con Discapacidad(CNUDPD)

establece que los países deben garantizar que las personas con discapacidad puedan participar en política en igualdad de condiciones con las demás.



Esto significa que debemos poder votar y participar en política en igualdad de condiciones.



La CNUDPD dice que los países deben prestar apoyo a las personas con discapacidad para que participen en política si lo necesitan.



Para las personas con discapacidad intelectual, es importante que toda la información sea accesible.



Tamara dice que no pueden votar correctamente si no entienden las preguntas o lo que los políticos dicen que van a hacer.



Tamara dice que tiene que haber más políticos con discapacidad.



Tamara sabe que España eligió a un político con síndrome de Down en su parlamento.



Tamara considera que es increíble.



Tamara dice que, si hubiera más gente así, inspiraría a las personas con discapacidad a implicarse más en política.

Escuchar nuestras voces



Tamara dice que la mayoría de los políticos no tienen ni idea de lo que es vivir con una discapacidad.



Tamara dice que tenemos que asegurarnos que se escuchan nuestras voces para que puedan hacer cambios que hagan el mundo más accesible para las personas con discapacidad.



Tamara les dice a los políticos que no olviden que hay muchas personas con discapacidad en Europa y que necesitan su voto.



Tamara pide a los políticos que se escucha a las personas con discapacidad.



Tamara también les dice a quienes organizan las elecciones que dediquen tiempo y esfuerzo para que las personas con discapacidad se sientan importantes en la política y las elecciones en lugar de dejarnos atrás.



Tamara cree que las elecciones no son justas. Tamara dice que si las personas con discapacidad sienten que no se las va a escuchar, no se molestarán en votar.



Tamara dice que todo el mundo tiene que dar su opinión. Expresa que las personas con discapacidad necesitan ánimo y apoyo.

Mis experiencias a la hora de votar

Tamara cree que es importante votar de forma diferente.



Cuando Tamara votó en Irlanda, le costó entender de qué iba la votación y cuáles eran las opciones.



Tamara cree que los gobiernos deberían proporcionar información más accesible sobre las elecciones.



Tamara opina que esta información debe ser fácil de entender para que los ciudadanos puedan tomar la decisión que más les convenga.



Tamara dice que todos los partidos y políticos deberían hacer que su información fuera fácil de leer para que las personas con discapacidad puedan entender lo que harán si son elegidos.



Cuando hubo elecciones en Irlanda, Tamara vio a gente votando en las noticias, pero no sabía cómo votar.



Tamara dice que debería haber vídeos accesibles que expliquen cómo votar y participar.



Tamara expresa que esto haría que las personas con discapacidad entendieran mejor el proceso.



[Read online](#) →

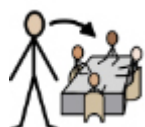
Electores de Europa: **Senada Halilčević**



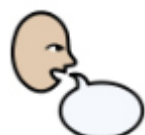
Senada Halilčević es una autogestora de Croacia



Senada ha sido presidenta de la
Plataforma Europea de Autogestores (EPSA).



Senada fue Vicepresidenta de Inclusion Europe.



Este es el testimonio de Senada.



Senada explica por qué es importante que los materiales
de votación sean accesibles, especialmente
para las personas con discapacidad intelectual.

Por qué es importante para Senada votar en las elecciones europeas



Para Senada es importante votar en las elecciones europeas.



Senada puede elegir al representante que hablará en nombre de su país en el Parlamento Europeo.



Senada votó en las elecciones europeas de 2019, y no cree que se haya escuchado su voz.



Dice que todo el mundo debería poder votar porque todo el mundo debería poder elegir a un representante y luchar por sus derechos.



Senada cree que si alguien decide no votar, está dejando que otros decidan por él y posiblemente apoye ideas con las que no está de acuerdo.

Cómo podría Europa apoyar mejor a las personas con discapacidad que quieren votar.



Senada no se ha enfrentado a ninguna barrera de accesibilidad a la hora de votar.



Senada sabe que algunas personas han cometido errores en la papeleta, marcando a la persona equivocada.



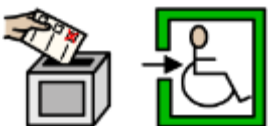
Porque estas personas no tuvieron el apoyo que necesitaban.



Cree que debería haber papeletas accesibles con una imagen o un símbolo junto a cada candidato o partido.

Senada dice que así sería más fácil para la gente elegir.

Cómo deben los responsables políticos garantizar la igualdad de acceso al voto



Senada dice que el voto debe ser accesible para que la gente pueda llegar fácilmente a los colegios electorales.



Las papeletas también deben ser accesibles para que la gente pueda marcar fácilmente su elección.

Explicaciones



Accessible

Algo que es fácil de usar para personas con discapacidad.
Por ejemplo:

- rampas para acceder a un edificio
- información en lectura fácil
- información en lenguaje de signos.



Autogestión

Autogestión es cuando las personas con discapacidad intelectual hablan por ellas mismas.



Centros

Los centros son lugares donde las personas con discapacidad intelectual viven con otras personas con discapacidad intelectual.
Ellos viven apartados de otras personas.

Esto es lo que nosotros llamamos “segregados”.
A veces esto ocurre en contra de su voluntad.

Las personas que viven en centros tienen que seguir las reglas de un centro y no pueden decidir por ellas mismas.

Comisaria de la Comisión Europea



Un comisario o comisaria es una persona que es responsable de un área de trabajo en la Comisión Europea.

Esta persona maneja a muchas personas.

Comisión Europea



La Comisión Europea trabaja con el Parlamento Europeo.

La Comisión Europea propone leyes al Parlamento Europeo y al Consejo de la Unión Europea.

La Comisión Europea y el Parlamento Europeo debaten las leyes.

También se asegura que las leyes que se han acordado sean cumplidas por los países miembro.



Comunidad

Personas que pertenecen a algo.

Por ejemplo, la comunidad de vecinos.

Personas que viven en el mismo barrio.

O comunidad religiosa.

Personas que tienen la misma religión.



Convenio

Acuerdo entre países u organizaciones
que habla de muchos temas.



Discapacidad

Una persona que no es capaz de hacer algunas cosas porque le resulta difícil. Por ejemplo, una persona sin piernas no puede caminar. O una persona que tiene dificultades para leer no puede entender un texto difícil.



Discapacidad Intelectual

Si tú tienes una discapacidad intelectual, esto significa que es más difícil para ti entender información y aprender nuevas habilidades que para otras personas.

Esto hace que algunas partes de la vida sean más difíciles.

A las personas con discapacidad intelectual a menudo ofrecen apoyo para aprender o para trabajar.

La discapacidad intelectual a menudo empieza antes de que seas adulto.

La discapacidad intelectual te afecta para toda la vida. Hay cosas que pueden hacer la vida más fácil para las personas con discapacidad intelectual.

Por ejemplo, información en lectura fácil.

Algunas personas dicen discapacidad en el aprendizaje en vez de discapacidad intelectual.



Educar

Educar significa enseñar.

Educar significa asegurarse de que las personas tienen acceso a formación para aprender nuevas habilidades.



Escolarización en línea

La escolarización en línea es una forma de que los estudiantes asistan a clase usando un ordenador u otro dispositivo para conectarse a internet.

Estas clases se dan con la ayuda de aplicaciones en línea para reuniones o clases en línea.



Fondo

Dar dinero a alguien o a una organización que ayuda a las personas u organiza cosas.



Formación

Clase que se da a menudo en el trabajo en la que se aprenden cosas nuevas.

Inclusion Europe

Inclusion Europe es una organización para personas con discapacidad intelectual y sus familias.

Nosotros luchamos por la igualdad de derechos y la inclusión en Europa.

Nosotros también queremos cambiar las leyes en Europa.

Nosotros empezamos en 1988.

Nosotros tenemos 76 miembros en 39 países europeos.

Nosotros tenemos nuestra sede en Bélgica.



Persona de apoyo

Una persona que ayuda a las personas con discapacidad a hacer cosas.

Por ejemplo: hacer la compra o entender un documento difícil.



Segregación

La segregación es una situación en la que se separa a alguien de los demás por una razón injusta.

Por ejemplo, debido a su discapacidad.



Servicios

Apoyo para las personas con discapacidad.



Servicios comunitarios

Apoyo que dan las personas de la comunidad.



Unión Europea

La Unión Europea (en corto, EU)
es un grupo de 28 países.

Nosotros llamamos a estos países
“estados miembro”.

Estos países se han juntado
para ser más fuertes políticamente y
económicamente.

La UE hace leyes sobre cosas importantes para personas que viven en esos países.

La UE hace leyes en distintas áreas.

Algunos ejemplos son:

- Leyes para proteger el medio ambiente
- Leyes para agricultores
- Leyes para proteger a los consumidores

Un consumidor es alguien que compra cosas.



ONG **Organizaciones no gubernamentales**

Las organizaciones no gubernamentales u ONG se definen generalmente como sin fines de lucro e independientes de la influencia gubernamental.



Organización

Un grupo de personas que trabaja por la misma cosa.

¡Contáctanos y comparte tus historias de autogestión!



Página web:
inclusion-europe.eu



Email:
secretariat@inclusion-europe.org



Teléfono:
+32 2 502 28 15



Dirección:
Avenue des Arts 3, 1210 Brussels, Belgium



Facebook:
facebook.com/inclusion europe



Twitter:
twitter.com/InclusionEurope

Suscríbete para conseguir Europa para todos aquí:
[bit.ly/Inclusion Europe Newsletter](http://bit.ly/Inclusion_Europe_Newsletter)



Cofinanciado por
la Unión Europea